


Ověřený překlad z jazyka anglického a německého:

Dräger

 0123	ES prohlášení o shodě	Datum 2015-01-15
	Evropská směrnice 93/42/EHS, Příloha II Evropská směrnice 2011/65/EU	Dokument č. MD 103-014-1501-034-0

Drägerwerk AG & Co. KGaA
Moislinger Allee 53-55
23542 Lübeck
Německo

tímto prohlašuje, že

Označení produktu	Zdravotnický prostředek	Zařízení Třídy	Kód UMDNS
Agila, Agila lift, Agila EasyLift Movita, Movita lift Forta lift	Systém napájení	IIb	18-046 / 35630

je ve shodě s následujícími evropskými směrnici:

- 93/42/EHS o zdravotnických prostředcích. Přezkoumání systému řízení jakosti dle pravidel uvedených v Příloze II.3 Směrnice bylo provedeno notifikovanou osobou TÜV SÜD Product Service GmbH, Ridlerstraße 65, 80339 München, č. 0123. Systém řízení jakosti splňuje dále požadavky dle EN ISO 9001 a EN ISO 13485

- 2011/65/EU o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních.

Toto prohlášení je platné pro výrobky uvedené na trh od data vystavení. Každá modifikace provedená bez schválení Draeger vede k zneplatnění tohoto prohlášení.

Právní poradce

Ředitel pro normy & klinické záležitosti

Podpis

Claus Martin Baumann

Podpis

Frank Clanzett

Razítko: Dräger

Drägerwerk AG & Co. KGaA
Moislinger Allee 53-55
23558 Lübeck, Germany
Postal address:
23542 Lübeck, Germany
Tel +49 451 882-0
Fax +49 451 882-2080
info@draeger.com
www.draeger.com


Bank details:
Commerzbank AG, Lübeck
IBAN DE33 2304 0022 0014 6779 00
BIC COBADEFF230
Deutsche Bank AG, Lübeck
IBAN DE85 2307 0710 0031 0003 00
BIC DEUTDE33222

Registered office: Lübeck
Commercial register:
Local court Lübeck HRB 7903 HL
General partner: Drägerwerk
Verwaltungs AG
Registered office: Lübeck
Commercial register:
Local court Lübeck HRB 7395 HL

Chairman of the Supervisory Board for
Drägerwerk AG & Co. KGaA and
Drägerwerk Verwaltungs AG:
Prof. Dr. Nikolaus Schweickart
Executive Board:
Stefan Dräger (chairman)
Dr. Herbert Fehrecke
Gert-Hartwig Lescow
Anton Schrafer

Ověřený překlad z jazyka anglického a německého:

Dräger

 0123	Příloha k ES prohlášení o shodě	Datum 2015-01-15
	Evropská směrnice 93/42/EHS, Evropská směrnice 2011/65/EU	Dokument č. MD 103-014-1501-034-0

Drägerwerk AG & Co. KGaA
Moislinger Allee 53-55
23542 Lübeck
Německo

Označení produktu	Zdravotnický prostředek
Agila, Agila lift, Agila EasyLift Movita, Movita lift Forta lift	Systém napájení
Zcela nebo částečně použité normy:	
EN 60601-1:1990 + A1 1993 + A2 1995 + A13 1996 (IEC 60601-1: 1988 + A1 1991 + A2 1995)	Zdravotnické elektrické přístroje – Část 1: Všeobecné požadavky na základní bezpečnost a nezbytnou funkčnost
EN 60601-1-2:2007 + AC 2010 (IEC 60601-1-2:2007)	Zdravotnické elektrické přístroje – Část 1-2: Všeobecné požadavky na základní bezpečnost a nezbytnou funkčnost – Skupinová norma: Elektromagnetická kompatibilita – Požadavky a zkoušky
EN 60601-1-6: 2010 (IEC 60601-1-6:2010, A2013)	Zdravotnické elektrické přístroje – Část 1-6: Všeobecné požadavky na základní bezpečnost a nezbytnou funkčnost – Skupinová norma: Použitelnost
EN ISO 11197:2009 (ISO 11197: 2004)	Zdravotnické napájecí jednotky
EN ISO 14971: 2012 (ISO 14971:2007)	Zdravotnické prostředky – Aplikace řízení rizika na zdravotnické prostředky
EN 980:2008	Grafické značky pro označování zdravotnických prostředků
EN 1041: 2008+A1:2013	Informace poskytované výrobcem společně se zdravotnickými prostředky

Ředitel pro normy & klinické záležitosti

Razítko: Dräger
Podpis


Frank Clanzett

Drägerwerk AG & Co. KGaA
Moislinger Allee 53-55
23558 Lübeck, Germany
Postal address:
23542 Lübeck, Germany
Tel +49 451 882-0
Fax +49 451 882-2080
info@draeger.com
www.draeger.com

Bank details:
Commerzbank AG, Lübeck
IBAN DE33 2304 0022 0014 6779 00
BIC COBADEFF230
Deutsche Bank AG, Lübeck
IBAN DE85 2307 0710 0031 0003 00
BIC DEUTDEHH222

Registered office: Lübeck
Commercial register:
Local court Lübeck HRB 7903 HL
General partner: Drägerwerk
Verwaltungs AG
Registered office: Lübeck
Commercial register:
Local court Lübeck HRB 7395 HL

Chairman of the Supervisory Board for
Drägerwerk AG & Co. KGaA and
Drägerwerk Verwaltungs AG:
Prof. Dr. Nikolaus Schweickart
Executive Board:
Stefan Dräger (chairman)
Dr. Herbert Fehrecke
Gert-Hartwig Lescow
Anton Schrafner

 0123	Příloha II k ES prohlášení o shodě	Datum 2015-07-28
	Evropská směrnice 93/42/EHS Evropská směrnice 2011/64/EU	Dokument č. MD103-014-1501-034-0- ECA 10

Drägerwerk AG & Co. KGaA
 Moislinger Allee 53-55
 23542 Lübeck
 Německo


Rozsah hodnocení shody			
Díl č.	Označení produktu	Díl č.	Označení produktu
G16805	Agila/Movita/Forta	G15600	Komponenty pracovní stanice
G75135	Nosné rameno Strong 750 Sola	G97650	Upevnění zdravotnických potřeb
G19520	Nosné rameno 1250 Strong	G16870	Předmонтаž
G19521	Nosné rameno 500 Strong	G75136	Nosné rameno Strong 1000 Sola
G19522	Nosné rameno 750 Strong	G75137	Nosné rameno Strong 1250 Sola
G19523	Nosné rameno 1000 Strong	G75090	RS Sola pod nosným ramenem
G19524	Nosné rameno 500 Medium	G75050	Sloup Agila 400
G19525	Nosné rameno 750 Medium	G19400	Sloup Agila 500
G19526	Nosné rameno 1000 Medium	G19401	Sloup Agila 1000
G19527	Nosné rameno 1250 Medium	G19402	Sloup Agila 1250
G19528	Nosné rameno 500 Light	G19403	Sloup Agila 1500
G19529	Nosné rameno 750 Light	G19404	Sloup Agila TUBE 1500
G19530	Nosné rameno 1000 Light	G19405	Hlava Agila
G19531	Nosné rameno 1250 Light	G98076	Sloup Agila TUBE 1250
G75128	Nosné rameno Light 1000 Sola	G75030	Sloup Movita 400
G75129	Nosné rameno Light 1250 Sola	G97532	Sloup Movita 750
G75130	Nosné rameno Medium 500 Sola	G17810	Sloup Movita 500
G75131	Nosné rameno Medium 750 Sola	G17811	Sloup Movita 1000
G75132	Nosné rameno Medium 1000 Sola	G17812	Sloup Movita 1250
G75133	Nosné rameno Medium 1250 Sola	G17813	Sloup Movita 1500
G75134	Nosné rameno Strong 500 Sola	G17814	Hlava Movita
G99523	Hlava Agila 750 eloxovaná bez M26 s kabelovou skříňkou	G96895	Hlava Agila 500 eloxovaná
G99524	Hlava Agila 750 eloxovaná s 1x M26 s kabelovou skříňkou	G96897	Hlava Agila 500 eloxovaná s 1x M26
G99525	Hlava Agila 750 eloxovaná s 2x M26 s kabelovou skříňkou	G96899	Hlava Agila 500 eloxovaná bez M26 s kabelovou skříňkou
G96901	Hlava Agila 500 eloxovaná s 2x M26	G96914	Hlava Agila 500 eloxovaná s 1x M26 s kabelovou skříňkou
G95600	Pružinové rameno Easy Lift 1000 mm	G96916	Hlava Agila 500 eloxovaná s 2x M26 s kabelovou skříňkou

Drägerwerk AG & Co. KGaA
 Moislinger Allee 53-55
 23558 Lübeck, Germany
 Postal address:
 23542 Lübeck, Germany
 Tel +49 451 882-0
 Fax +49 451 882-2080
 info@draeger.com
 www.draeger.com

Bank details:
 Commerzbank AG, Lübeck
 IBAN DE33 2304 0022 0014 6779 00
 BIC COBADEFF230
 Deutsche Bank AG, Lübeck
 IBAN DE85 2307 0710 0031 0003 00
 BIC DEUTDEHH222

Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7903 HL
 General partner: Drägerwerk
 Verwaltungs AG
 Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7395 HL

Chairman of the Supervisory Board for
 Drägerwerk AG & Co. KGaA and
 Drägerwerk Verwaltungs AG:
 Prof. Dr. Nikolaus Schweickart
 Executive Board:
 Stefan Dräger (chairman)
 Dr. Herbert Fehrecke
 Gert-Hartwig Lescow
 Anton Schrafner


 0123	Příloha II k ES prohlášení o shodě	Datum 2015-07-28	
	Evropská směrnice 93/42/EHS Evropská směrnice 2011/64/EU	Dokument č. MD103-014-1501-034-0-ECA_10	
G15037	Zdvihací mechanismus 230/3P	G99520	Hlava Agila 750 eloxovaná
G18471	Zdvihací mechanismus 230/1P	G99521	Hlava Agila 750 eloxovaná 1xM26
G18470	Zdvihací mechanismus 115/1P	G99522	Hlava Agila 750 eloxovaná 2xM26
G94127	Zdvihací mechanismus 100/1P	G14230	Uchycení přístroje C 230 V
G13550	Univerzální uchycení přístroje	G16210	Uchycení přístroje M 230 V
G14309	Uchycení přístroje M Movita	G92720	Uchycení přístroje C 115 V
G15798	Instalační set infuze AS1	G16206	Uchycení přístroje M 115 V
G15799	Instalační set infuze AS2	G75115	Oblouk Forta C
G16404	Instalační set pro infuzi, typ 1 úzký	G16670	Hlava připojení
G16405	Instalační set pro infuzi, typ 1 široký	G16670	Připojení Gemina
G16406	Instalační set pro infuzi, typ 2	G13455	Police k dvojité otočné liště
G16358	Nosič vybavení univerzální	G15390	Police k prodlužovacímu ramenu
G16359	Nosič vybavení univerzální	G13760	Police ke kompaktní liště
G17805	Sada pro upevnění na tyč	G15185	Police pro tyč 25 mm
G16670	Zásuvky	G90150	Otočná skříňka
G25226	Nosné rameno Light 500 Sola	G90158	Otočná skříňka, dvojitá
G25227	Nosné rameno Light 750 Sola	2M20642	Podnos pro otočnou skříňku
G25228	Nosné rameno Light 1000 Sola	G16670	Police
G25229	Nosné rameno Light 1250 Sola	G91950	Prodlužovací police 1.25 B
G24551	Nepřímé svítidlo medium	G91951	Prodlužovací police 1.5 B
G24550	Nepřímé svítidlo light	G92456	Výklopná police 1.25B
G25234	Nosné rameno Strong 500 Sola	G92457	Výklopná police 1.25B
G24552	Nepřímé svítidlo strong	G25230	Nosné rameno Medium 500 Sola
G75049	Sloup Agila 400 s brzdou	G24907	RS Sola pod nosné rameno
G25183	Sloup Agila 500 s brzdou	G25237	Nosné rameno Strong 1250 Sola
G24539	Polohovací světlo Agila	G25236	Nosné rameno Strong 1000 Sola
G25188	Sloup Agila TUBE 1500 brzda	G25235	Nosné rameno Strong 750 Sola
G25187	Sloup Agila TUBE 1250 brzda	G25233	Nosné rameno Medium 1250 Sola
G25185	Sloup Agila 1250 s brzdou	G25232	Nosné rameno Medium 1000 Sola
G25178	Hlava Movita s brzdou	G25231	Nosné rameno Medium 750 Sola
G25177	Sloup Movita 1500 s brzdou	G75050	Sloup Agila 400
G25175	Sloup Movita 1000 s brzdou	G24774	Napájení napětím 24 V DC
G25173	Sloup Movita 500 s brzdou	G75049	Sloup Agila 400 s brzdou
G25193	Hlava Agila 500 eloxovaná se 3. brzdou	G25189	Sloup Agila 500 s brzdou
G24217	DVE pro GH3 Lifter úplný	G24540	Movita polohovací světlo

Drägerwerk AG & Co. KGaA
 Moislinger Allee 53-55
 23558 Lübeck, Germany
 Postal address:
 23542 Lübeck, Germany
 Tel +49 451 882-0
 Fax +49 451 882-2080
 info@draeger.com
 www.draeger.com

Bank details:
 Commerzbank AG, Lübeck
 IBAN DE33 2304 0022 0014 6779 00
 BIC COBADEFF230
 Deutsche Bank AG, Lübeck
 IBAN DE85 2307 0710 0031 0003 00
 BIC DEUTDE3322

Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7903 HL
 General partner: Drägerwerk
 Verwaltungs AG
 Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7395 HL

Chairman of the Supervisory Board for
 Drägerwerk AG & Co. KGaA and
 Drägerwerk Verwaltungs AG:
 Prof. Dr. Nikolaus Schweickart
 Executive Board:
 Stefan Dräger (chairman)
 Dr. Herbert Fehrecke
 Gert-Hartwig Lescow
 Anton Schrofner

 0123	Příloha II k ES prohlášení o shodě		Datum 2015-07-28
	Evropská směrnice 93/42/EHS Evropská směrnice 2011/64/EU		Dokument č. MD103-014-1501-034-0-ECA_10
G25204	Hlava Agila 750 eloxovaná s 2x M26 s kabelovou skříňkou a 3. brzdou	G25186	Sloup Agila 1500 s brzdou
G25203	Hlava Agila 750 eloxovaná s 1x M26 s kabelovou skříňkou a 3. brzdou	G25184	Sloup Agila 1000 s brzdou
G25200	Hlava Agila 750 eloxovaná s 1x M26 a 3. brzdou	G75048	Sloup Movita 400 s brzdou
G25201	Hlava Agila 750 eloxovaná s 2x M26 a 3. brzdou	G25176	Sloup Movita 1250 s brzdou
G25183	Sloup Agila 500 s 3. brzdou	G25174	Sloup Movita 750 s brzdou
G25196	Hlava Agila 500 eloxovaná bez M26 s kabelovou skříňkou a 3. brzdou	G98062	Držák distanční trubky signalizace zvuku SoundEar
G24337	Montážní sada pro monitor – přední lišta - VESA	G25199	Hlava Agila 750 eloxovaná se 3. brzdou
G25658	Držák plynové láhve	G25197	Hlava Agila 500 eloxovaná s 1x M26 s kabelovou skříňkou a 3. brzdou
G27785	BG deska s plošnými spoji Perseus Forta	G25198	Hlava Agila 500 eloxovaná s 2x M26 s kabelovou skříňkou a 3. brzdou
G18155	Konzola pro upevnění na strop (Primus)	G25194	Hlava Agila 500 eloxovaná s 1x M26 a 3. brzdou
G91365	Media Docking Primus	G25195	Hlava Agila 500 eloxovaná s 2x M26 a 3. brzdou
G91369	Media Docking pro Movacart lift	G24216	Nosné rameno 1250 zvedání pacienta medium
G93850	Dálkové ovládání s kabelem	G25202	Hlava Agila 750 eloxovaná bez M26 s kabelovou skříňkou a 3. brzdou
G91360	Media Docking DVE	G24925	Signalizace zvuku SoundEar
G91675	Příslušenství pro Docking	G27774	Spínač přístroje Perseus
G91369	Media Docking pro Movacart lift	G27784	BG deska s plošnými spoji Perseus Movita

Viceprezident pro kvalitu & normy

Podpis
Inga Kuhls


Drägerwerk AG & Co. KGaA
Moislinger Allee 53-55
23558 Lübeck, Germany
Postal address:
23542 Lübeck, Germany
Tel +49 451 882-0
Fax +49 451 882-2080
info@draeger.com
www.draeger.com

Bank details:
Commerzbank AG, Lübeck
IBAN DE33 2304 0022 0014 6779 00
BIC COBADEFF230
Deutsche Bank AG, Lübeck
IBAN DE85 2307 0710 0031 0003 00
BIC DEUTDE33

Razítko: Dräger

Registered office: Lübeck
Commercial register:
Local court Lübeck HRB 7903 HL
General partner: Drägerwerk
Verwaltungs AG
Registered office: Lübeck
Commercial register:
Local court Lübeck HRB 7395 HL

Chairman of the Supervisory Board for
Drägerwerk AG & Co. KGaA and
Drägerwerk Verwaltungs AG:
Prof. Dr. Nikolaus Schweickart
Executive Board:
Stefan Dräger (chairman)
Dr. Herbert Fehrecke
Gert-Hartwig Leschow
Anton Schrofner

 0123	EC Declaration of Conformity <i>EG Konformitätserklärung</i>	Date / Datum 2015-01-15
	European Directive 93/42/EEC, Annex II European Directive 2011/65/EU <i>Europäische Richtlinie 93/42/EWG, Anhang II</i> <i>Europäische Richtlinie 2011/65/EU</i>	Document ID / Dokuent Nr. MD103-014-1501-034-0

Drägerwerk AG & Co. KGaA
 Moisinger Allee 53-55
 23542 Lübeck
 Germany

hereby declares that the / *erklärt hiermit, dass*

Product name / <i>Produktbezeichnung</i>	Medical device / <i>Medizinprodukt</i>	Device Class	UMDNS Code / GMDN Code
Agila, Agila lift, Agila EasyLift Movita, Movita lift Forta lift	Utility Supply System	IIb	18-046 / 35630

meets the provisions of the following European Directives:

- 93/42/EEC on medical devices. An examination of the quality management system has been carried out following Annex II.3 of the directive by the Notified Body TÜV Süd Product Service GmbH, Ridlerstraße 65, 80339 Munich, Germany, EC No. 0123. The quality management system also complies to EN ISO 9001 and EN ISO 13485.

- 2011/65/EU on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment. This declaration is effective for products placed on the market as of the date of issue. Any modifications of the medical device not authorized by Draeger will invalidate this declaration.

mit den Bestimmungen der folgenden europäischen Richtlinien übereinstimmt:

-93/42/EWG über Medizinprodukte Eine Überprüfung des Qualitätsmanagementsystems, nach den Regeln wie in Anhang II.3 der Richtlinie beschrieben, wurde durch die Benannte Stelle TÜV Süd Product Service GmbH, Ridlerstraße 65, 80339 München, EU Kennnummer 0123, vorgenommen. Das Qualitätsmanagementsystem erfüllt weiterhin die Anforderungen gemäß EN ISO 9001 und EN ISO 13485.

-2011/65/EU zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten. Diese Erklärung ist gültig für ab dem Ausstellungsdatum in Verkehr gebrachte Produkte. Jede nicht durch Draeger autorisierte Modifikation an dem Medizinprodukt führt zur Ungültigkeit dieser Erklärung.

Legal Counsel


 Claus Martin Baumann



Director Regulatory & Clinical Affairs


 Frank Clanzett

Drägerwerk AG & Co. KGaA
 Moisinger Allee 53-55
 23558 Lübeck, Germany
 Postal address:
 23542 Lübeck, Germany
 Tel +49 451 882-0
 Fax +49 451 882-2080
 info@draeger.com
 www.draeger.com

Bank details:
 Commerzbank AG, Lübeck
 IBAN DE33 2304 0022 0014 6779 00
 BIC COBADEFF230
 Deutsche Bank AG, Lübeck
 IBAN DE85 2307 0710 0031 0003 00
 BIC DEUTDEHH222

Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7903 HL
 General partner: Drägerwerk
 Verwaltungs AG
 Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7395 HL

Chairman of the Supervisory Board for
 Drägerwerk AG & Co. KGaA and
 Drägerwerk Verwaltungs AG:
 Prof. Dr. Nikolaus Schweickart
 Executive Board:
 Stefan Dräger (chairman)
 Dr. Herbert Fehrecke
 Gerl-Hartwig Lescow
 Anton Schrofner

 0123	Appendix to EC Declaration of Conformity <i>Anlage zur EG Konformitätserklärung</i>	Date / Datum 2015-01-15
	European Directive 93/42/EEC European Directive 2011/65/EU <i>Europäische Richtlinie 93/42/EWG</i> <i>Europäische Richtlinie 2011/65/EU</i>	Document ID / Dokument Nr. MD103-014-1501-034-0-00

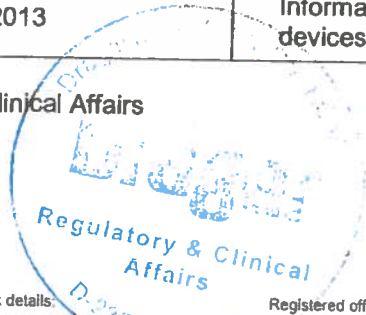
Drägerwerk AG & Co. KGaA
 Moislinger Allee 53-55
 23542 Lübeck
 Germany

Product name / Produktbezeichnung	Medical device / Medizinprodukt
Agila, Agila lift, Agila EasyLift Movita, Movita lift, Forta lift	Utility Supply System
Applied Standards in full or in part / Vollständig oder teilweise angewendete Normen:	
EN 60601-1: 1990 + A1 1993 + A2 1995+ A13 1996 <i>(IEC 60601-1: 1988 + A1 1991 + A2 1995)</i>	Medical electrical equipment - Part 1: General requirements for basic safety and essential performance
EN 60601-1-2: 2007 + AC 2010 <i>(IEC 60601-1-2: 2007)</i>	Medical electrical equipment - Part 1-2: General requirements for basic safety and essential performance - Collateral standard: Electromagnetic compatibility - Requirements and tests
EN 60601-1-6 : 2010 <i>(IEC 60601-1-6 : 2010,A2013)</i>	Medical electrical equipment - Part 1-6: General requirements for basic safety and essential performance - Collateral Standard: Usability
EN ISO 11197: 2009 <i>(ISO 11197: 2004)</i>	Medical supply units
EN ISO 14971: 2012 <i>(ISO 14971: 2007)</i>	Medical devices - Application of risk management to medical devices
EN 980: 2008	Symbols for the use in the Labelling of Medical Devices
EN 1041: 2008+A1:2013	Information supplied by the manufacturer with medical devices

Director Regulatory & Clinical Affairs



Frank Clanzett




Drägerwerk AG & Co. KGaA
 Moislinger Allee 53-55
 23558 Lübeck, Germany
 Postal address:
 23542 Lübeck, Germany
 Tel +49 451 882-0
 Fax +49 451 882-2080
 info@draeger.com
 www.draeger.com

Bank details:
 Commerzbank AG, Lübeck
 IBAN DE33 2304 0022 0014 6779 00
 BIC COBADEFF230
 Deutsche Bank AG, Lübeck
 IBAN DE85 2307 0710 0031 0003 00
 BIC DEUTDEHH222

Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7903 HL
 General partner: Drägerwerk
 Verwaltungs AG
 Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7395 HL

Chairman of the Supervisory Board for
 Drägerwerk AG & Co. KGaA and
 Drägerwerk Verwaltungs AG:
 Prof. Dr. Nikolaus Schweickart
 Executive Board:
 Stefan Dräger (chairman)
 Dr. Herbert Fehrecke
 Gert-Hartwig Lascow
 Anton Schrofner

 0123	Appendix II to EC Declaration of Conformity <i>Anlage II zur EG Konformitätserklärung</i>	Date / Datum 2015-07-28
	European Directive 93/42/EEC European Directive 2011/65/EU <i>Europäische Richtlinie 93/42/EWG</i> <i>Europäische Richtlinie 2011/65/EU</i>	Document ID / Dokument Nr. MD103-014-1501-034-0-ECA_10

Drägerwerk AG & Co. KGaA
 Moislinger Allee 53-55
 23542 Lübeck
 Germany


Extent of conformity assessment / Umfang der Konformitätsbewertung			
Part No. / Sach Nr.	Product name / Produktbezeichnung	Part No. / Sach Nr.	Product name / Produktbezeichnung
G16805	Agila/Movita/Forta	G15600	Workstation Components
G75135	Tragarm Strong 750 Sola	G97650	Medical Mounting
G19520	Tragarm 1250 Strong	G16870	Pre Assembly
G19521	Tragarm 500 Strong	G75136	Tragarm Strong 1000 Sola
G19522	Tragarm 750 Strong	G75137	Tragarm Strong 1250 Sola
G19523	Tragarm 1000 Strong	G75090	RS Sola unter Tragarm
G19524	Tragarm 500 Medium	G75050	Agila-Column 400
G19525	Tragarm 750 Medium	G19400	Agila-Column 500
G19526	Tragarm 1000 Medium	G19401	Agila-Column 1000
G19527	Tragarm 1250 Medium	G19402	Agila-Column 1250
G19528	Tragarm 500 Light	G19403	Agila-Column 1500
G19529	Tragarm 750 Light	G19404	Agila-Column TUBE 1500
G19530	Tragarm 1000 Light	G19405	Agila-Head
G19531	Tragarm 1250 Light	G98076	Agila-Column TUBE 1250
G75128	Tragarm Light 1000 Sola	G75030	Movita-Column 400
G75129	Tragarm Light 1250 Sola	G97532	Movita-Column 750
G75130	Tragarm Medium 500 Sola	G17810	Movita-Column 500
G75131	Tragarm Medium 750 Sola	G17811	Movita-Column 1000
G75132	Tragarm Medium 1000 Sola	G17812	Movita-Column 1250
G75133	Tragarm Medium 1250 Sola	G17813	Movita-Column 1500
G75134	Tragarm Strong 500 Sola	G17814	Movita-Head
G99523	Agila Head 750 Eloxiert ohne M26 mit Kabelbox	G96895	Agila Head 500 Eloxiert
G99524	Agila Head 750 Eloxiert mit 1x M26 mit Kabelbox	G96897	Agila Head 500 Eloxiert mit 1x M26
G99525	Agila Head 750 Eloxiert mit 2xM26 mit Kabelbox	G96899	Agila Head 500 Eloxiert ohne M26 mit Kabelbox
G96901	Agila Head 500 Eloxiert mit 2x M26	G96914	Agila Head 500 Eloxiert mit 1x M26 mit Kabelbox
G95600	Federarm Easy Lift 1000 mm	G96916	Agila Head 500 Eloxiert mit 2xM26 mit Kabelbox

Drägerwerk AG & Co. KGaA
 Moislinger Allee 53-55
 23558 Lübeck, Germany
 Postal address:
 23542 Lübeck, Germany
 Tel +49 451 882-0
 Fax +49 451 882-2080
 info@draeger.com
 www.draeger.com
 VAT no. DE135082211

Bank details:
 Commerzbank AG, Lübeck
 IBAN DE33 2304 0022 0014 6779 00
 BIC COBADEFF230
 Deutsche Bank AG, Lübeck
 IBAN DE85 2307 0710 0031 0003 00
 BIC DEUTDEHH222

Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7903 HL
 General partner: Drägerwerk Verwaltungs AG
 Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7395 HL

Chairman of the Supervisory Board
 for Drägerwerk AG & Co. KGaA
 and Drägerwerk Verwaltungs AG:
 Prof. Dr. Nikolaus Schweickart
 Executive Board:
 Stefan Dräger (chairman)
 Geri-Hartwig Lescow
 Anton Schrofer

 0123	Appendix II to EC Declaration of Conformity <i>Anlage II zur EG Konformitätserklärung</i>	Date / Datum 2015-07-28
	European Directive 93/42/EEC European Directive 2011/65/EU <i>Europäische Richtlinie 93/42/EWG</i> <i>Europäische Richtlinie 2011/65/EU</i>	Document ID / Dokument Nr. MD103-014-1501-034-0-ECA_10


G15037	Hubmechanismus 230/3P	G99520	Agila Head 750 Eloxiert
G18471	Hubmechanismus 230/1P	G99521	Agila Head 750 Eloxiert mit 1x M26
G18470	Hubmechanismus 115/1P	G99522	Agila Head 750 Eloxiert mit 2x M26
G94127	Hubmechanismus 100/1P	G14230	Geräteaufnahme C 230V
G13550	Universal Geräteaufnahme	G 16210	Geräteaufnahme M 230V
G14309	Geräteaufnahme M Movita	G92720	Geräteaufnahme C 115V
G15798	Component set infusion AS1	G16206	Geräteaufnahme M 115V
G15799	Component set infusion AS2	G75115	Forta C - Bogen
G16404	equipment pole set for infusion, type 1 narrow	G16670	Connecting device head
G16405	equipment pole set for infusion, type 1 wide	G16670	Connecting device Gemina
G16406	equipment pole set for infusion, type 2	G13455	Shelf for double swivel rail
G16358	Equipment carrier universal	G15390	Shelf for extension arm
G16359	Equipment carrier universal	G13760	Shelf for compact rail
G17805	Tube attachment set	G15185	Shelf for 25 mm tube
G16670	Drawers	G90150	Swivel cabinet
G25226	Tragarm Light 500 Sola	G90158	Swivel cabinet, doubles
G25227	Tragarm Light 750 Sola	2M20642	Tray for swivel cabinet
G25228	Tragarm Light 1000 Sola	G16670	Shelf
G25229	Tragarm Light 1250 Sola	G91950	Extending Shelf 1.25B
G24551	Uplight medium	G91951	Extending Shelf 1.5B
G24550	Uplight light	G92456	Tilting Shelf 1.25B
G25234	Tragarm Strong 500 Sola	G92457	Tilting Shelf 1.25B
G24552	Uplight strong	G25230	Tragarm Medium 500 Sola
G75049	Agila-Column 400 mit Bremse	G24907	RS Sola unter Tragarm
G25183	Agila-Column 500 mit Bremse	G25237	Tragarm Strong 1250 Sola
G24539	Agila Positionslicht	G25236	Tragarm Strong 1000 Sola
G25188	Agila-Column TUBE 1500 Bremse	G25235	Tragarm Strong 750 Sola
G25187	Agila-Column TUBE 1250 Bremse	G25233	Tragarm Medium 1250 Sola
G25185	Agila-Column 1250 mit Bremse	G25232	Tragarm Medium 1000 Sola
G25178	Movita-Head mit Bremse	G25231	Tragarm Medium 750 Sola
G25177	Movita-Column 1500 mit Bremse	G75050	Agila-Column 400
G25175	Movita-Column 1000 mit Bremse	G24774	Spannungsversorgung 24 V DC
G25173	Movita-Column 500 mit Bremse	G75049	Agila-Column 400 mit Bremse
G25193	Agila Head 500 Eloxiert m. 3ter Bremse	G25189	Agila-Head 500 mit Bremse
G24217	DVE für GH3 Lifter vollständig	G24540	Movita Positionslicht

Drägerwerk AG & Co. KGaA
 Moislinger Allee 53-55
 23558 Lübeck, Germany
 Postal address:
 23542 Lübeck, Germany
 Tel +49 451 882-0
 Fax +49 451 882-2080
 info@draeger.com
 www.draeger.com
 VAT no. DE135082211

Bank details:
 Commerzbank AG, Lübeck
 IBAN DE33 2304 0022 0014 6779 00
 BIC COBADEFF230
 Deutsche Bank AG, Lübeck
 IBAN DE85 2307 0710 0031 0003 00
 BIC DEUTDEHH222

Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7903 HL
 General partner: Drägerwerk Verwaltungs AG
 Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7395 HL

Chairman of the Supervisory Board
 for Drägerwerk AG & Co. KGaA
 and Drägerwerk Verwaltungs AG:
 Prof. Dr. Nikolaus Schweickart
 Executive Board:
 Stefan Dräger (chairman)
 Gert-Hartwig Lescow
 Anton Schrofner

	Appendix II to EC Declaration of Conformity <i>Anlage II zur EG Konformitätserklärung</i>	Date / Datum 2015-07-28
	European Directive 93/42/EEC European Directive 2011/65/EU <i>Europäische Richtlinie 93/42/EWG</i> <i>Europäische Richtlinie 2011/65/EU</i>	Document ID / Dokument Nr. MD103-014-1501-034-0-ECA_10

G25204	Agila Head 750 Eloxiert mit 2xM26 mit Kabelbox u. 3ter Bremse	G25186	Agila-Column 1500 mit Bremse
G25203	Agila Head 750 Eloxiert mit 1x M26 mit Kabelbox u. 3ter Bremse	G25184	Agila-Column 1000 mit Bremse
G25200	Agila Head 750 Eloxiert mit 1x M26 u. 3ter Bremse	G75048	Movita-Column 400 mit Bremse
G25201	Agila Head 750 Eloxiert mit 2x M26 u. 3ter Bremse	G25176	Movita-Column 1250 mit Bremse
G25183	Agila Column 500 mit 3ter Bremse	G25174	Movita-Column 750 mit Bremse
G25196	Agila Head 500 Eloxiert o. M26 mit Kabelbox u. 3ter Bremse	G98062	SoundEar Distanzrohrhalter
G24337	Monitor mount-frontrail-VESA	G25199	Agila Head 750 Eloxiert m. 3ter Bremse
G25658	Gas bottle holder	G25197	Agila Head 500 Eloxiert mit 1x M26 mit Kabelbox u. 3ter Bremse
G27785	BG Leiterplatte Perseus Forta	G25198	Agila Head 500 Eloxiert mit 2xM26 mit Kabelbox u. 3ter Bremse
G18155	Ceiling mount bracket (Primus)	G25194	Agila Head 500 Eloxiert mit 1x M26 u. 3ter Bremse
G91365	Media Docking Primus	G25195	Agila Head 500 Eloxiert mit 2x M26 u. 3ter Bremse
G91369	MediaDocking for MovaCart lift	G24216	Tragarm 1250 Patientenlift Medium
G93850	Cable remote control	G25202	Agila Head 750 Eloxiert o. M26 mit Kabelbox u. 3ter Bremse
G91360	Mediadocking DVE	G24925	SoundEar
G91675	Rüstsatz Docking	G27774	Geräteschalter Perseus
G91369	MediaDocking for MovaCart lift	G27784	BG Leiterplatte Perseus Movita

Vice President Quality & Regulatory Affairs



Inga Kuhls



Drägerwerk AG & Co. KGaA
 Moislinger Allee 53-55
 23558 Lübeck, Germany
 Postal address:
 23542 Lübeck, Germany
 Tel +49 451 882-0
 Fax +49 451 882-2080
 info@draeger.com
 www.draeger.com
 VAT no. DE135082211

Bank details:
 Commerzbank AG, Lübeck
 IBAN DE33 2304 0022 0014 6779 00
 BIC COBADEFF230
 Deutsche Bank AG, Lübeck
 IBAN DE85 2307 0710 0031 0003 00
 BIC DEUTDEHH222

Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7903 HL
 General partner: Drägerwerk Verwaltungs AG
 Registered office: Lübeck
 Commercial register:
 Local court Lübeck HRB 7395 HL

Chairman of the Supervisory Board
 for Drägerwerk AG & Co. KGaA
 and Drägerwerk Verwaltungs AG:
 Prof. Dr. Nikolaus Schweickart
 Executive Board:
 Stefan Dräger (chairman)
 Gert-Hartwig Lascow
 Anton Schrafrier

Tlumočnická doložka

Jako tlumočnick jazyka českého a německého ustanovený dekretem Krajského soudu v Brně ze dne 25.9.1992 č.j. Spr 1067/92 a jazyka českého a anglického ustanovený dekretem Krajského soudu v Brně 09.05.2007 č.j. Spr 1258/2007 stvrzuji, že mnou provedený překlad souhlasí s textem připojených listin.

Tlumočnický úkon je zapsán v deníku pod poř.č. 1555 / 2015

Břeclav, dne 15.10. 2015

L.S.



tlumočnick

Ludmila Hornýaková

Transmittal Notice

This document is a copy of the original document and is not intended to be used as a substitute for the original document. The original document is the only valid document and is the only document that should be used for any legal or official purposes. This document is a copy of the original document and is not intended to be used as a substitute for the original document. The original document is the only valid document and is the only document that should be used for any legal or official purposes.

Transmitted by: [Name]

Date: [Date]

Signature

Ludmila Hornyakova

